



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 31.1.2019
COM(2019) 23 final

2019/0011 (NLE)

Proposta għal

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL

dwar in-notifika tar-Renju Unit tal-Gran Brittanja u l-Irlanda ta' Fuq tax-xewqa tieghu li ma jibqax jiehu sehem f'xi dispożizzjonijiet tal-acquis ta' Schengen li jinsabu fir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 377/2004 tad-19 ta' Frar 2004 dwar il-holqien ta' network bejn l-ufficjali għall-komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni

MEMORANDUM TA' SPJEGAZZJONI

1. KUNTEST TAL-PROPOSTA

• Raġunijiet u għanijiet tal-proposta

B'konformità mal-Artikolu 5 tal-Protokoll li jintegra l-acquis ta' Schengen fil-qafas tal-Unjoni Ewropea anness mat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea u mat-Trattat li jstabbilixxi l-Komunità Ewropea, u l-Artikolu 8(2) tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 2000/365/KE tad-29 ta' Mejju 2000 dwar it-talba tar-Renju Unit tal-Gran Brittanja u l-Irlanda ta' Fuq biex jiehu parti f'xi dispożizzjonijiet tal-acquis ta' Schengen¹, ir-Renju Unit ħa sehem fir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 377/2004 tad-19 ta' Frar 2004 dwar il-holqien ta' network bejn l-uffiċjali għall-komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni, kif emendat bir-Regolament (UE) Nru 493/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-5 ta' April 2011.

Fis-16 ta' Mejju 2018, il-Kummissjoni pproponiet emenda ulterjuri għar-Regolament Nru 377/2004, fil-forma ta' riformulazzjoni². Il-Kunsill irċieva din il-proposta fil-lingwi rikjesti kollha fit-2 ta' Lulju 2018.

Fl-1 ta' Ottubru 2018, b'konformità mal-proċedura stipulata fl-Artikolu 5(2) tal-Protokoll (Nru 19) dwar l-acquis ta' Schengen integrat fil-qafas tal-Unjoni Ewropea anness mat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea u mat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, ir-Renju Unit għarraf lill-President tal-Kunsill dwar ix-xewqa tiegħu li ma jhux sehem fil-proposta għal riformulazzjoni tas-16 ta' Mejju 2018. B'konsegwenza, ir-Renju Unit m'għadx għandu sehem fl-adozzjoni ta' din il-proposta.

Fid-dawl tal-fatt li n-natura tan-network bejn l-uffiċjali ta' komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni tagħmilha impossibbli li Stat Membru jibqa' parti minnu meta l-leġiżlazzjoni emendata li tistabbilixxi dak in-network ma tapplikax għal dak l-Istat Membru, konsegwenza oħra tan-notifika msemija qabel hija li r-Renju Unit mhux se jkompli jiehu sehem fin-network bejn l-uffiċjali ta' komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni mid-data tad-dhul fis-seħh tal-proposta għal riformulazzjoni dwar dak in-network.

B'konformità mal-Artikolu 5(3) tal-Protokoll (Nru 19) dwar l-acquis ta' Schengen, il-Kunsill jiddetermina sa fejn u skont liema kundizzjonijiet ir-Renju Unit se jieqaf jiehu sehem f'partijiet tal-acquis ta' Schengen affettwati mill-imsemmija notifika. Il-Kunsill jaġixxi fil-forma ta' deċiżjoni, adottata b'maġġoranza kwalifikata wara proposta mill-Kummissjoni.

Id-deċiżjoni tal-Kunsill skont l-Artikolu 5(3) tal-Protokoll (Nru 19) dwar l-acquis ta' Schengen tqis il-kriterji li ġejjin: il-htieġa li jinżamm l-usa' sehem possibbli tal-Istat Membru li ta n-notifika fl-acquis ta' Schengen mingħajr ma tiġi affettwata serjament l-operabbiltà prattika tiegħu u filwaqt li tiġi rrispettata l-koerenza tiegħu.

Il-proposta għal riformulazzjoni tas-16 ta' Mejju 2018 għandha l-għan li żżid il-koordinazzjoni u li tagħmel l-aħjar użu possibbli tal-uffiċjali għall-komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni stazzjonati f'pajjiżi terzi, sabiex ikun hemm rispons aktar effettiv għall-prijoritajiet tal-UE fil-qasam tal-migrazzjoni.

¹ ĠU L 131, 1.06.2000, p. 43.

² Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-holqien ta' network Ewropew bejn uffiċjali għall-komunikazzjoni dwar il-migrazzjoni (riformulazzjoni)*, COM (2018) 303 final.

Il-proposta għal riformulazzjoni tas-16 ta' Mejju 2018 għandha l-istess għanijiet tar-Regolament (KE) Nru 377/2004, kif emendat bir-Regolament (UE) Nru 493/2011, u tiffoka fuq it-tishih tal-kooperazzjoni u l-koordinazzjoni bejn l-uffiċjali għall-komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni stazzjonati f'pajjiżi terzi, b'mod partikolari billi tistipula l-obbligu li jiġu stabbiliti networks lokali jew reġjonali bejn l-uffiċjali għall-komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni kif ukoll billi tippromwovi l-użu ta' għodda elettronika apposta għall-iskambju regolari tal-informazzjoni fin-networks lokali u bl-istabbiliment ta' sistema ta' rapportar dwar l-attivitajiet tan-networks bejn l-uffiċjali tal-komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni, iżda mingħajr ma teżiġi interazzjoni operazzjonali speċifika ma' sistemi jew strumenti legali oħrajn li huma parti mill-acquis ta' Schengen.

Isegwi min-natura tal-proposta għal riformulazzjoni tas-16 ta' Mejju 2018, kif ukoll minn dik tar-Regolament (KE) Nru 377/2004 kif emendat mir-Regolament (UE) 493/2011 li hemm bħalissa, li jikkostitwixxu mekkanizmu awtonomu fl-acquis ta' Schengen li ma jinteraġġix b'mod operazzjonali ma' strumenti legali oħrajn li huma parti mill-acquis ta' Schengen.

Għaldaqstant, jista' jitqies, f'dan il-każ tassew eċċezzjonali, li minkejja l-waqfien tas-sehem tar-Renju Unit fir-Regolament (KE) Nru 377/2004, kif emendat bir-Regolament (UE) Nru 493/2011, it-tkomplija tal-parteciġazzjoni tar-Renju Unit fil-bqija tal-acquis ta' Schengen li fih jipparteċipa bħalissa, isservi biex tiżgura l-akbar sehem possibbli tar-Renju Unit f'dan l-acquis mingħajr ma taffettwa l-operabbiltà Prattika tal-acquis ta' Schengen filwaqt li fl-istess hin tirrispetta l-koerenza tiegħu.

- **Konsistenza ma' politiki oħra tal-Unjoni**

Mhux applikabbli

2. BAŻI ĠURIDIKA, SUSSIDJARJETÀ U PROPORZJONALITÀ

- **Bażi ġuridika**

Din il-proposta hija bbazata fuq l-Artikolu 5(3) tal-Protokoll (Nru 19) dwar l-acquis ta' Schengen integrat fil-qafas tal-Unjoni Ewropea.

- **Sussidjarjetà (għall-kompetenza mhux esklużiva)**

Mhux applikabbli

- **Proporzjonalità**

Mhux applikabbli.

- **Għażla tal-istrument**

Il-Protokoll (Nru 19) dwar l-acquis ta' Schengen integrat fil-qafas tal-Unjoni Ewropea jistipula l-proċeduri li jirregolaw il-parteciġazzjoni tar-Renju Unit f'miżuri li jibnu fuq l-acquis ta' Schengen.

3. RIŻULTATI TAL-EVALWAZZJONIJIET EX POST, TAL-KONSULTAZZJONIJIET MAL-PARTIJIET IKKONĊERNATI U TAL-VALUTAZZJONIJIET TAL-IMPATT

Minhabba n-natura u l-ambitu ta' din il-proposta, ma huma meħtieġa l-ebda evalwazzjoni ex-post, konsultazzjoni mal-partijiet ikkonċernati jew valutazzjoni tal-impatt.

4. IMPLIKAZZJONIJIET BAĠITARJI

Il-proposta ma għandha l-ebda impatt baġitarju.

Proposta għal

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL

dwar in-notifika tar-Renju Unit tal-Gran Brittanja u l-Irlanda ta' Fuq tax-xewqa tiegħu li ma jibqax jiehu sehem f'xi dispożizzjonijiet tal-acquis ta' Schengen li jinsabu fir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 377/2004 tad-19 ta' Frar 2004 dwar il-holqien ta' network bejn l-uffiċjali għall-komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Wara li kkunsidra l-Protokoll (Nru 19) dwar l-acquis ta' Schengen integrat fil-qafas tal-Unjoni Ewropea anness mat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea u t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 5(3) tiegħu,

Wara li kkunsidra n-notifika, skont l-Artikolu 5(2) tal-Protokoll (Nru 19) dwar l-acquis ta' Schengen integrat fil-qafas tal-Unjoni Ewropea, mill-Gvern tar-Renju Unit tal-Gran Brittanja u l-Irlanda ta' Fuq, permezz tal-ittra tiegħu lill-President fil-Kariga tal-1 ta' Ottubru 2018, tax-xewqa tiegħu li ma jhux sehem fil-proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-holqien ta' network Ewropew bejn uffiċjali għall-komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni³,

Billi:

- (1) Ir-Renju Unit ha sehem fir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 377/2004⁴, kif emendat bir-Regolament (UE) Nru 493/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-5 ta' April 2011⁵.
- (2) Fl-1 ta' Ottubru 2018, qabel l-iskadenza rikjesta ta' tliet xhur, ir-Renju Unit innotifika lill-President fil-Kariga dwar ix-xewqa tiegħu li ma jhux sehem fl-adozzjoni tar-riformulazzjoni tar-Regolament dwar il-holqien ta' network bejn l-uffiċjali ta' komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni, proposta mill-Kummissjoni fis-16 ta' Mejju 2018 u li l-Kunsill irċieva fil-lingwi mehtieġa kollha fit-2 ta' Lulju 2018.
- (3) Ir-Regolament (KE) Nru 377/2004 għandu l-għan li jsahhaħ il-koooperazzjoni bejn l-uffiċjali għall-komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni stazzjonati f'pajjiżi terzi, partikolarment billi jistipula l-obbligu li jiġu stabbiliti netwerks lokali jew reġjonali bejn l-uffiċjali għall-komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni kif ukoll billi jippromwovi l-użu ta' għodda elettronika ddedikata għall-iskambju regolari tal-informazzjoni fin-

³ COM(2018) 303 final.

⁴ Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 377/2004 tad-19 ta' Frar 2004 dwar il-holqien ta' network bejn l-uffiċjali għall-komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni (ĠU L 064, 2.3.2004, p. 1).

⁵ Ir-Regolament (UE) Nru 493/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-5 ta' April 2011 li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 377/2004 tad-19 ta' Frar 2004 dwar il-holqien ta' network bejn l-uffiċjali ta' komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni (ĠU L 141, 27.5.2011, p. 13).

networks lokali u billi jistabbilixxi sistema ta' rapportar dwar l-attività tan-networks tal-uffiċjali għall-komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni permezz ta' rapporti tal-presidenza darbtejn fis-sena, mingħajr il-htieġa tal-użu ta' xi sistemi operazzjonali jew interazzjoni diretta ma' xi dispożizzjonijiet legali li jinsabu f'xi strumenti legali oħrajn li huma parti mill-acquis ta' Schengen.

- (4) Il-proposta tas-16 ta' Mejju 2018 għal riformulazzjoni tar-Regolament dwar il-ħolqien ta' netwerk bejn l-uffiċjali ta' komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni, filwaqt li għandha l-għan li żżid il-koordinazzjoni u twassal għall-aħjar użu tal-uffiċjali għall-komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni, inklużi l-uffiċjali għall-komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni godda stazzjonati f'pajjiżi terzi, sabiex ikun hemm rispons aħjar għall-prijoritajiet tal-UE fil-qasam tal-migrazzjoni, ma jitlaqx min-natura tar-Regolament (KE) Nru 377/2004, kif emendat bir-Regolament (UE) Nru 493/2011 li hemm bħalissa, f'dak li jirrigwarda l-interazzjoni konkreta tiegħu mal-partijiet l-oħrajn tal-acquis ta' Schengen.
- (5) Il-proposta għal riformulazzjoni tar-Regolament dwar il-ħolqien ta' netwerk bejn l-uffiċjali ta' komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni, bħar-Regolament(KE) Nru 377/2004 kif emendat bir-Regolament (UE) Nru 493/2011, għaldaqstant jista' jitqies bħala miżura awtonoma fl-acquis ta' Schengen, li ma tinteraġġix operazzjonalment ma' strumenti legali oħrajn li huma parti mill-acquis ta' Schengen.
- (6) F'dan il-każ eċċezzjonali, u fid-dawl tan-natura awtonoma tar-Regolament (KE) Nru 377/2004 kif emendat bir-Regolament (UE) Nru 493/2011 fl-acquis ta' Schengen, jista' jitqies li, jekk ir-Renju Unit ma jibqax jiehu sehem f'dan ir-Regolament, jew f'xi emenda ulterjuri tiegħu, iżda jkompli jiehu sehem fil-bqija tal-acquis ta' Schengen li bħalissa jiehu sehem fih skont id-Deciżjoni tal-Kunsill 2000/365/KE⁶, dan ikun jiżgura l-akbar sehem possibbli tar-Renju Unit mgħajr ma tiġi affettwata l-operabbiltà Prattika tal-partijiet l-oħra tal-acquis ta' Schengen, filwaqt li tiġi rrispettata l-koerenza tagħhom.
- (7) Għaldaqstant jenhtieg li l-Artikolu 8(2) tad-Deciżjoni 2000/365/KE, b'konformità mal-Artikolu 5(3) tal-Protokoll (Nru 19) dwar l-acquis ta' Schengen integrat fil-qafas tal-Unjoni Ewropea u mid-dhul fis-sehh tar-riformulazzjoni proposta tar-Regolament (KE) Nru 377/2004, ma jibqax japplika għar-Renju Unit tal-Gran Brittanja u l-Irlanda ta' Fuq f'dak li jirrigwarda r-Regolament (KE) Nru 377/2004, kif emendat bir-Regolament (UE) Nru 493/2011, u kull emenda ulterjuri tiegħu, inkluża l-proposta għal riformulazzjoni tar-Regolament (KE) Nru 377/2004.
- (8) B'konsegwenza, il-punt 6 tal-Anness I tad-Deciżjoni tal-Kunsill 2004/926/KE⁷, f'dak li jirrigwarda r-Regolament (KE) Nru 377/2004 għandu wkoll, b'konformità mal-Artikolu 5(3) ta' dak il-Protokoll, jieqaf japplika mid-dhul fis-sehh tar-riformulazzjoni proposta,

⁶ Id-Deciżjoni tal-Kunsill 2000/365/KE tad-29 ta' Mejju 2000 dwar it-talba tar-Renju Unit tal-Gran Brittanja u l-Irlanda ta' Fuq biex jiehu parti f'xi dispożizzjonijiet tal-acquis ta' Schengen (ĠU L 131, 1.6.2000, p. 43).

⁷ Id-Deciżjoni tal-Kunsill 2004/926/KE tat-22 ta' Diċembru 2004 dwar id-dhul b'effett ta' partijiet tal-acquis ta' Schengen mir-Renju Unit tal-Gran Brittanja u l-Irlanda ta' Fuq (ĠU L 395, 31.12.2004, p. 70).

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Id-Deċiżjoni 2000/365/KE, kif ukoll il-punt 6 tal-Anness I tad-Deċiżjoni 2004/926/KE, għandhom jiekfu japplikaw għar-Renju Unit tal-Gran Brittanja u l-Irlanda ta' Fuq fir-rigward tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 377/2004 dwar il-ħolqien ta' network bejn l-uffiċjali għall-komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni, kif emendat bir-Regolament (UE) Nru 493/2011, u kull emenda ulterjuri tiegħu, mid-dhul fis-seħh tar-riformulazzjoni proposta tar-Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-ħolqien ta' network Ewropew bejn l-uffiċjali ta' komunikazzjoni dwar l-immigrazzjoni.

Artikolu 2

Din id-Deċiżjoni għandha tidhol fis-seħh l-għada tal-jum tal-pubblikazzjoni tagħha f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell,

Għall-Kunsill
Il-President